

de două ori în septembra: „Joi si
Dominecă; era cându-vă pretinde im-
plinirea materiei, va fi de trei săv-
de patru ori în septembra.“

Prețul de prenumerare,

pentru Austria:

an întregu	8 fl. v. a.
diametru de anu	4 fl. v. a.
patru	2 fl. v. a.
pentru România și strainatate:	

an întregu 12 fl. v. a.

diametru de anu 6 fl. v. a.

ALBINA

Invitare de prenumerare

ALBINA

Cu 1. opt. v. incepem patra-
nișul din urma anului curint se
ocasiunea acăstă deschidem pre-
numeratiunii noile la făoa năstră, cu
conditiunile ce se vedu în frunte.

Rogăm a fi incunoscintiați de
tempurii, ca să ne potem orienta în
privind esemplarilor de tiparit
incungiu intrerumperea în spe-
dere. Prenumeratiunile se fac mai
înse prin asemnate postali.

Redactiunea Albinei.

**NB. Numerul prezint este
cel din urma ce-lu mai trami-
temu domnilor vechi prenu-
meranti, cari pan' acum nu
să au renoit inca prenumera-
tuna.**

Pesta, in 15. oct. n.

Diaristică magiara, cu pseudo-libe-
ralul „Ellenor“ în frunte, recunoște că,
căci în fostul confiniu „agitatorilor
naționali“ nu s-ar opune cu tota poterea
domnii stepani magiari, pentru aperarea
intereselor magiare, după magiarul cu
intenți Csernatonyi identice cu ale sta-
tului, — poporatiunea romana și serba
năoule provincie ar fi în vezi spaimă
întrui magiari; căci — disse numitul
dariu al fariseilor liberali magiari —
„Metics si Babesiu“ in scurtu ar face din
provincialisatu confiniu unu statu ro-
manu-serbu — in statulu magiaru! Inse-
— aduse fariseulu — provedintia cea
magiara a grigitu, ca fiil lui Árpád, ori
stă de decadiuti ar fi ei, precum sunt cei
ce conduce acu destinele „națiunei“, in
pevederea pericolului ce adeseori ame-
ntia pre magiari din partea elemintelor
nemagiare, desvălta multă energie
și pune tota la o parte, numai că se reiese
învingitoriu din luptă pentru existen-
ția. Si pentru asecurarea intereselor ma-
giare trebuescu suspinse pana și legile
creat de ei insisi, căci salus reipublicae
prempta lex, era salus reipublicae după
apetienă magiara este — salutea națiuni-
i magiare, precum confirmă în tota di-
aristică magiara.

Astfelu magiarii, vrendu nevrendu
arăta din in di totu mai multu in
deverat' a loru fire asiatica, si se dove-
lescu de nepatrioti si calcatori de lege
— ad majorem gloriam națiunei ma-
giare. —

Dominecă trecuta, Caransebesiulu
impină si primi pre dlu supremu co-
pitate Bogdán Jakab cu tota pompă si ce-
moniele prescrise in programele sta-
tante pentru astfelu de ocasiuni de cei
la potere. Santi'a Sa parintele Eppu
Popasu, la măs'a ce noulu supremu co-
pitate dede cu ocasiunea instalării sale,
două oratiuni, un'a romanesce, cea-
lătă nemtiesce; era ospetoriulu co-
mite binevoi a respunde — magiaresce
si nemtiesce, dovăda eclatante despre
maginea Sa strina si despre inim'a sa
te rece pentru romani, cari lu sustinu-
re fruntea comitatului. —

In Francia domnii monarchisti,
mai cu ultramontani si sprinjiniti de
săi ierarhi si reactiunarii din Europa,
desvălta lumii, cumca catra finele lunei
iunie restauratiunea monarhiei va fi
complinita, si Europa va ave cu

unu monarchu mai multu, in persón'a
contelui de Chambord, Henricu alu V.
carele a si plecatu spre Francia, pe ca-
rea va s'o stefanescă elu, din mil'a lui
Ddieu si dupa inveniaturele silabului.

Pre candum insa monarchistii si ul-
tramontanii salta si dantiescu de bucur-
ă pentru succederea cătu mai curendu
a atentatului loru asupra tierii, poporul
la tota ocasiunea protesta energetic
contra intentiunilor loru si se pronun-
cia totu mai resolutu pentru Republica.
Dominecă trecuta se esecutara in patru
departamente alegeri suplementarie, si
in tota patru locuri invinsa re-
publicanii. Resultatul acestor alegeri
si protestul Bonapartistilor contra re-
galistilor, sunt o nouă speranta pentru
viitorul Republicei si pentru nimicirea
monarchistilor si ultramontanilor. —

In Spania lucrurile mergu — incetu
insa securu — totu mai bine. Organisarea
armatei pretinde firesce multu timpu
mai alesu in imprejurările desolate, in
cari lăua Castelar frenele guvernului.
Carlistii, după perderile mari ce suferiră in
mai multe locuri, se restringu
pre unu timpu la defensiva, si daca mun-
tii ocupati de ei nu ii-ar scuti asia de
bine, in scurtu s'ar imprască in tota
părțile lumii. —

Imperatulu Germaniei Wilhelm po-
mane vine la Viena si petrece aci pana
n 22 opt. n. insocitu de o numerosă si
splendida suita. Pre astfelu de vediute
nu punem pră mare pondu, căci Vil-
helmu imperatulu Germaniei nu este
Napoleontul Imperatului Francie, inca
cătu de mare si vicleu diplomaticu ar
fi Bismark alu seu.

Pesta, in 14 opt. n.

(Nemultiamirea generala, constata-
pana și de organe guvernamentale.)
„Augsburger allgemeine Ztg.“ intr'unul
din ultimi sei numeri aduce una minunata
corespondintia cu privintia la situatiunea
Austro-Ungariei si cu deosebire la a po-
póraloru nemagiare si egemonisate; intru
aceea prin acte positive si nenegabili
dovedesce din firu in Peru, că in Austro-
Ungaria efeptulu sistemei ce se urma de
siesse ani in cōcia, este o completa ne-
multiamire a tuturor popóralor, foră
nici o exceptiune.

„Din fructele loru ii veti cunoscă
pre ei,“ se dice pré nimeritu in
acelu articolu despre ba rbatii ce stau asta-
tă la potere si conduce sortile Monar-
chiei. Da, asia este; fructele dualismu-
lori si ale activitatii faptorilor lui sunt
pentru toti omenii de spiritu luminat
si inima nobile — acre si amare. Insa,
cine nu scie, cine pote negă, că essistu
vermi si bidiganie, caroru li placu tru-
purile lancede său chiar putrede, că
essistu fintie, cari se nutrescu si traescu
din atari! Au nu vedemu noi că o clase
de omeni se ingrasia astă, pre candum
popórale se vaiera si plangu, nimbulu
Tronului se palese, legatur'a totului
incepe a se destramă! Si pre manele
acestoru omeni ne-a datu — imperatulu,
său sōrtea?

„Imperate fă dreptate,
Daca credi in Dietat!“
„Sōrte, sōrte, rea, amara
Ti-ește man'a ta varvara!“

Daca acumă, după o domnia a loru
de siepte ani, nici magiarii nu sunt
multiamiti, cu cătu mai multu nemultiamiti
trebue să fie popórale nemagiare de sub
corón'a lui Stefanu, partea precumponi-
toria a poporatiunei, Croati, Serbi, Ro-

manii, Sassii, Slovacii si Rutenii? Aceste
popóra pentru credintă ce au dovedit
ele imperiului comunu, pentru sangele
ce au sacrificat ele acestui imperiu, fu-
sora astfelu remunerate, că se dedera
prea stepanirii si resbunării magiare.
Pentru aceste fidele popóra, transactiunea
a austro-ungurésca a fost — condamna-
rea loru la servitute. Aceste popóra sunt
pline de dorere si furia; ele insetosiédia
după óra mantuirii. — Astfelu se scrie
numitul diariu din fundul Transilvaniei,
precum se vede, de unu sassu de-
sperat pentru viitorul naționalităii
sale in Ardélu amenintiate de orgoliul
magiaru. —

„N. Fr. Presse“ scrie: „Astăi tota
naționalităii din Ungaria sunt dusi-
mane magiarilor.“ — — „In România si
Serbiei fostul confiniu arde o ora nestinsa
catra totu ce este magiaru.“ — Da, sunt
superati, forte superati, potem dica in-
dignati si infuriati Romanii contra Ma-
giarilor, insa — nu contra popóralui, ci
contra iesuitilor dela potere, cari pen-
tru scopurile loru si ale clincii loru pro-
prie punu in pericol si patri'a comuna,
si națiunea magiara si chiar Tronulu! —

In fine si „N. Fr. Presse“ tiene, că
acăstă nemultiamire si rea dispusetiune
a elementelor nemagiare este fructulu
său efeptulu activitatii de siesse ani a
guvernului magiaru; noi mai adaugem, că — si a sistemelui. Crisea financiale ce
in timpul din urma a cuprinsu comer-
ciul si industria si le sgudui pana in
temelia, fomea de care incăuma comi-
tate in regi si valoare, măsurile si ne-
curmatele frecări intre popóra si irita-
tiunea in confiniu, tota acestea provinu
de la sistema, de la sistem'a ce nainte
de siesse ani o clase de omeni, cutediu-
tori si rafinati, ni-o aruncă 'n capu, ca
pre unu freu de feru!

Brasovu, in 14 sept. st. v.

(Serbarea dileyi santei Sofie, patrona scol-
elor romane din Brasovu.) Ieri in 23 sept
st. v. s'a serbatu in Brasovu cu indatinat'a
solemnitate diu'a santei Sofie, patrona scol-
elor romane de aici. Servitiul divinu si pa-
rastasulu pentru reposati binefacetori ai scol-
elor se seversira, ca totu deun'a, in biseri-
că santului Nicolae, de duoi protopopi si duoi
preoci. Dupa finirea servitiului, tinerimea
scolara, corpulu didacticu, membrii eforiei,
preotimcea celebratoră multime de popor de
tota clasele se indreptara in procesiune, cu
stéguri scolare si bisericese, spre măretiul
edificiu alu scolelor. Unu publicu numerosu
implu sal'a cea mare a gimnasiului, unde se
facea santirea apei si se chiamă spiritul santi.
Dupa acăstă ceremonia santa, urmă discursu
solemn, rostitu de pe tribun'a salei de
domnulu Dr. I. Mesiota, directorele scolelor.

Arare ori se va fi mai auditu in acestă
sala vre-o cuventare mai insemnata si mai
démna de luare aminte, decum fu a duii Mesiota.
Oratorele si-a luat de tema „cres-
tere națională,“ unu obiectu de cea mai mare
importanta pentru situatiunea de facia, ba
pentru insusi venitoriu națiunii romane
din tota părțile. Discursul duii Mesiota e
unu scurtu resumatu de cele mai salutarie
principie, de cari trebue să se conduca națiun-
ea nostra, daca vrea să ajunga si dens'a vre-
odata la lumanul fericirei in lumea acăstă.
Unu discursu ca acesta, plinu de adeveruri,
de eloçintă si eruditie, nu pote, nu trebuie
să remana numai intre strimtele margini ale
Brasiovului, i cauta să petrundia mai de-
parte, daca nu intregu, celu putinu intr'unu
estrusu cuvintiosu.

Inainte d'a atinge tem'a susu amintita,
oratorele incepă print' mica introducere,

Prenumeratiuni se facu la toti dd. cor-
pondinti ai nostri, si de a dreptul la Re-
dactiune Stationsgasse Nr. 1, unde
sunt a se adresa si correspundintele, ca pri-
vates Redactiunea, administratiunea sau
speditură; căte vor fi nefrante, nu se vor
primi, era cele anonime nu se vor publica

Pentru anual se facu si alte comunicatiuni de
interes privat — se raspnde căte 7 cr.
pe linia; raspirea se facu cu preia scad-
inta. Pretul timbrului căte 80 cr. pen-
tru una data se anteca.

referitoria la serbara dilei; rochiamă in
memori a ascultatorilor nisco cuvinte rostite
de marel reposat Andrei Siaguna, cu oca-
siunea punerii petrei fundamentale la edifi-
ciul scolelor; areta importanta a acestor
scole, ca institutie națională si confesiunale de
cultura; incheia apoi acăstă introducere cu
următorile cuvinte: „Cu caderea acestor
scole ar căde, cutediu a dice, un'a din basile,
pe cari are să se edifice viitorul na-
țional, si mai fericiu alu națiunii romane.“

Trecendu apoi in obiectulu discursului
seu, dlu Mesiota declară cestiunea crescerii
naționale a Romanilor de o cestiune „de a
fi, său a nu fi.“ Si intr'adeveru asia este; căci
pana candum Romanul nu va deveni adever-
ratu Romanu prin educatiune națională, pana
atunci esistintă sa va romană unu ce proble-
maticu. Asia dara luati aminte Romani: ba-
s'a esistintei nationale este crescerea națională!

Constatandu acestu adeveru, autorele,
spre a motivă necesitatea neincungiuabila a
crescerii naționale, puse inaintea ochilor pu-
blicului icon'a vietii sociale si politice a Ro-
manilor de astăi, ne-luanđu afară nici un'a
dintre provinciile locuite de densii; areta
umbrele acestei icone, adeca retele, de cari
suntemu hantuiti si indemnă la cautarea re-
mediilor de vindecare. Din vieti a sociala
semnalăza mai vertosu acea mania a Roma-
nilor de-a conversa prin societăti mai alese
in limbe straine; condamnă pre acei parinti,
cari punu pre copiii loru să invete limbe
straine, „pana ce acestia nu sciu să exprime
nici numele de parinti in limb'a propria.“ Pre
astfelu de parinti oratorele ii indrumă să-si ie
unu exemplu de la alte națiuni.

De Dumnedie, ca aceste cuvinte să
dilui Mesiota să strabata cătu mai curendu in
animalele acelor Romani, cari au să indiestreze
națiunea cu generatiunea de mane, de poi-
mane, cu generatiunea viitorului! Dee Dum-
nedie, ca toti aceia, cari sunt chiamati a re-
spandă lumină intre Romani, să nu se sfîrscă
nici odată a spune adeverul, căci dlu Me-
siota, de căte ori li se va prezintă ocasiunea
de-a vorbi despre cestiuni vitale pentru na-
țiunea noastră! —

Trecendu dela situatiunea sociala la cea
politica, oratorele areta pe scurtu si pericu-
lele acesteia. Aici la noi ne amenintia desa-
tiunisarea, din colo perderea nedependintei
politice. Spuse, că dela noi cei de astăi se
ceru luptele grele pentru pastrarea fintiei no-
stre naționali politice. Asia dara e vorba de
regenerare si de conservare. Dar cum să ne re-
generăm, cum să ne conservăm? Print' o
crescere solidă națională, dice dlu Mesiota.
„Generatiunile viitorie trebuie să fie inar-
mate cu totu aparatulu scientificu, cu tota fir-
mitatea caracterului naționalu, ca să depar-
teze dela națiune ori ce periculu.“

Urmă după acestea definitiunea cres-
rei; se indică influențele ce se exercită
asupra copiilor in etatea fragedă precum si-
porturile dintre pedagogu si elevu; apoi se
amintira cei trei factori principali de crescere,
adeca: famili'a, scol'a si lumea.

In privintă crescerei principioru romani
in familia, dlu Mesiota se exprimă astfel:
Viéti a familiară la Romani a devenit
sérbeda; o nesuntia stricatioasa de a tine
societăti a luat dimensiuni inspaimantătoare.
Omenii cauta mai multu a se distraje, copiii
remanu parasiți. Parintii cauta să-si inles-
nește cătu se pote crescerea copiilor, incre-
dintiandu-i pre mane straine. In fine areta
lips'a de cunoscintie pedagogice la cei mai
multi parinti.

Vine scol'a, alu doilea factoru de educatiune
Aici ierasi vomu cătă cuvintele vorbitorului.
Trebui să constatăm cu durere, că o parte
mare a inventatorilor nostri nu are deplină
cunoscintie despre inalt'a loru misiune, q-

parte mare nu are cunoștinția despre aceea, că prin învățământul se tientesc educatiune și că prin urmare trebuie să instruiești educandu. Spre înlaturarea rcului acestuia este de neapărată trebuință înființarea de instituție pedagogică corespunzătoare spiritului timpului și trebuințelor naționale. Până aici parteua negativă a educatiunii.

Să vedem acum și parteua pozitivă. Aici dlu Mesiota recomanda parintilor eu deosebire să învețe pre copii mai antaiu limbă maternă. Venindu apoi rândul la învățători, acestia este de dorit ca să intre în funcțiunea loră cu cunoștinția deplină despre grău și înaltă loră misiune, cu unu caracteru firmu și cu o pregătire corespunzătoare. Mai departe se recomanda comunicatiune neintreruptă între parinti și învățători.

Dupa acestea și alte consideratiuni asupra factorilor de educatiune, dlu Mesiota întrebă: „Prin ce se efaptuiesce mai vîrtoșu educatiunea națională?“ [Reponsul făcut:] 1.) prin iubirea de patria, 2.) prin iubirea a totu ce e naționalu, a limbei si a moravurilor, 3.) prin iubirea pentru integritatea națională, manifestata prin pietate catre persoanele mari naționale. Oratorele semnalișă mai departe scaderea intre toti Romanii a iubirii de patria; provocația scolă, ca combatendu directiunea cosmopolita să descepte iubirea de patria. „Si cum? Prin aceea, că desceptă în copilu simtiul dormitandu pentru frumștuia părtilor llocuite de Romani, lu face cunoștuța cu tradițiunea, istoria și poesiile poporului seu.“ Si mai departe, „Strinsu legata cu iubirea de patria este iubirea a totu ce este naționalu, ce e proprietate a unui popor. De acă este se tiene caracterul romanu, limbă — unicul mediloc de unitate astăzi — imbracamintea, locuția, viția familiară, tradițiunile poporale și cantecele naționale. Cultivandu-se acestea în copilu, trebuie să se înradecineze în elu iubirea pentru națiunea sa. Intre obiectele de învățământu, geografie și istoria au mai mare influență asupra crescerei naționale. „Partea cea mai bună, ce ofere omului istoria, este entusiasmulu,“ dice Göthe.

Dlu Mesiota încheia discursulu seu cu exprimarea dorinței ca școalele noastre, cari au să îndeplinească crescerea națională, să înflorească multi ani și să se dezvolte mai departe. Doresc — disse Dsa, că insufletirea cea cuprinsu anima reposatului mare Arhiecreu Andrei, la punerea petrei fundamentale a edificiului acestuia, și care a incalditu și animele Romanilor Brăsoveni, să fie pururea durătoare. Asemenea insufletire doresc și cred, că are pentru existența și înflorirea instituțiilor noastre de crescere și învățământu naționalu-confesionalu și Excelența Sa, nouu nostru Arhiepiscopu și Metropolitul Procopiu. Insufletiti în fine trebuie să fie pentru instituțile naționale de creștere toti Romanii din totu părțile, căci numai asia voru prosperă; ceea ce o dorim cu totii din adanculu amiei.

Acestea sunt punctele principale din discursulu dlui, director Mesiota; ele nu au lipsa de nici unu comentariu, căci sunt destul de lămurite pentru cei ce vor a înțelege. O, de-ar cădă semintele în pamentul bunu și roditoriu! ... Lp.

Din Pesacu, (cott. Torontalu,) în 10 oct.

Dle Redactoru! Nedreptările și neplăcerile ce de unu timpu în ceea ce se cercetează atât politicește cătu și bisericescă, sunt de natură, în cătu ni vine să cugetăm, că pentru noi romani pre acestu pamentu nu mai este dreptate și ferire. Mirare, noi cautăm și dorim dreptatea și lumină, și totusi pre totu terenul nostru naționalu dămu de monstruosa facia a nedreptății și a intunericului! Apoi de aci devine, dle Redactoru, indiferentismul și nepasarea poporului romanu.

Nu ne dore atât de amaru, candu străini ne facu nedreptăți, ne mulgă si ne năsiela, — căci strainii au de principiu aceste conduse facia de noi, — ne dore insa de ne sbuciumămu, candu vine alu teu, fratele de unu sange si de o limbă, aceia cari traiesc din sudorea poporului, cari ar trebui să fia, cari insa se indestulesc numai cu espeptoratiunile vane dă, fi conducatorii spre bine și lumina ai nostri, — ne sbuciumămu de dorere, dicu, candu pre ai nostri ii vedem u vendiendu-ne si insielandu-ne.

Dle Redactoru! Poporul nostru din Pesacu, care este patrunsu de binele comunu, care și materialmente stă forte bine, pentru prosperitatea publică sacrifică multu, mai multu de cătu veri care comuna în jurului nostru. Acum trei ani acestu poporu pentru reparație și ornarea bisericiei, si intru marirea si laudă lui Ddieu, a votat 60 de jugere de pamentu, pentru cari in bani să a capatatu 2000 fl. v. a. si acestu bunu incrediuendu-se in bunavointă și dreptatea conducatorilor sei, a lasatu afacerile in manele acestora, cugându, că numai strainii ne potu reu manipula avearea si ne potu reu conduce; dar reu ne-am insielatu, dle Redactoru, căci chiar ai nostri ne-au predat si reu administrat, atunci, candu maestrului lucratoriu, i dadură — in contra contractului — toti banii, care o lă la sanatosă lasandu negatite lucrurile bisericiei, si totu in stare mai desolata de cum fusera nainte de a spesă 2350 fl. Cine este vin'a, nu se scie, dar multu ne mirămu, că daca ne plangem si caiu la protopopulu Sierbanu, elu ne amenintia cu inchisore, ne scote din curtea lui ca unu pasia, — daca facem vorba cu preotii nostri, ei se scusa, că te că punga — si sacrificiile noastre se mancara pre buna dreptate!

Pentru aceste nedreptăți strigătorie la ceriu am rugat și in scrisore și in persoana pre ven. consistoriu din Aradu, ca să ne apere si să investige caușa, si să afle pre compliciti, dar nici pana in presente nu ni s'a facutu nemicu, si am remas numai cu promisiuni dulci, că ni se va face dreptate, ni se va tramite o comisiune investigătoare in facia locului. E ore ce notaveru, dle Redactoru, că — precum ni se spune, in Aradu prin referintele dlu Petroviciu, protopopulu Sierbanu ar fi referitu consistoriului, că lucrurile angajate pentru comună Pesacu s'ar fi ispravitu spre multumirea credintosilor! Aceasta referata nedreptă si reuă, ne face să credem, că protopopulu, său nu-si cunoșce afacerile sale tractuali, său cunoșce caușa si originea inselatiunii, — căci cine vede lucrările desolate, obiecte nepregatite, nearanjate, și altele nici incopute, se va convinge: că in biserică din Pesacu s'a comisit nedreptate, si este inselata grozavu cu 2350 fl. v. a. si dlu protopopu a referat reu si a pecatuitu greu, foarte greu.

Acăsta afacere merita a fi comunicata publicului cetitoriu, era ven. consistoriu din Aradu este rogat să ni faca o data investigătie, căci la din contra poporulu perde credintă in bunavointă și autoritatea lui bisericescă si ar isbuenu vulcanulu amaritiunilor si necasurilor poporului, nimicindu totu din prejuru, si urmările ar fi — miscaminte religioare, cari sfasia si sbuciuma corpulu nostru naționalu. George Biesiu,

membru alu comitetului par
si in numele acestuia.

Seleusiu, (confiniul milit.) in 8 opt. n.

(Nelegalități și brutalități magiare comandate de susu, si esecutate prin — svabi magiarisati si alti renegati.) Ieri, in 7 opt. n. au fostu trei comune la ronda să se inscrie la Biserica-alba pentru alegerea de ablegatu, a nume comunei Ferdini, Ilaucia (amendoue serbe) si Seleusiu (comuna curatul romana). Cele două d'antaie comune ispravira iute, căci domnii din comisiunea conscrietoria au respinsu preste diumetate dintre cei dupa lege indreptății dă alege ablegatu. — La 4 ore dupa mădiadi fă strigata comună nostra Seleusiu, comuna cu preste 400 de alegatori. Mai antaiu demandara domnii membri ai comisiunei notariului si judeului comunale, că se-si ocupe locul destinat pentru antistăție concernintei comune inscrietorie. Dnii antaiu primari si vice-primari alu orasului, ca membri, era dlu Petroviciu ca presedinte alu comisiunei, cunoscendu toti trei bine pre notariul Seleusiu, dlu Filipoviciu, de omu care-si iubesc naționalitatea si limbă sa; afora de aceea de unu oru, care lungu timpu a servit ca oficeriu in armată imperatescă si ca functiunariu administrativu in mai multe cercouri, tomai pentru aceste emininti contrarilor nostri insa neplacute calități ale notariului nostru, numitii domni procesera intr'unu modu indignătoriu si vatematoriu facia de elu si facia de alegatori, mai vîrtoșu pentru că acestia s'au înfacisatu cu totii.

Delocu la incepăt dlu notariu fă intrebatu in tonu si într-o limbă de ti se redica

perii 'n capu că: „adus'a cu sine „catastrul de pamentu,“ dreptu documentu pentru calificatiunea de alegere a șomerilor sei, căci comisiunea nu pote dă credientu cătilor de dare, de orace elu, notariulu, in fanatismulu seu naționalu le-a potutu falsifică?“ Domnii adeca s'au inspaimantat, andu au vediutu, că bravulu notariu a adusu din comună sa 420 de alegatori, dupa legea sustătoria toti indreptății dă alege, pentru că toti sunt posesori de $\frac{1}{4}$ de sesiune. In daru inşa notariulu si judele communalu dovedira, că cărlile de dare totu sunt genuini si că ei stau buni pentru genuinitatea acestora; căci președintele comisiunei, renegatul deachistu, Petroviciu din Timișoara infuriat si ca unu pasia atotpotintă pretinse „listele de conductă“ a totu natului. Dlu notariu respunse in modu si intr'unu tonu plinu de demnitate, că elu si in acăsta privintia ar fi implinitu totu, daca s'ar fi insarcinat de catra autoritatele competinti; asia inşa, onorat'a comisiune, dise demnulu notariu, binevoiesca a primi cărlile de dare dreptu documentu despre calificatiunea de alegere a șomerilor sei. Acum dlu viceprimariu Bandel se scola si dise racinindu: „Daca DTa ai fostu oficeriu si ai portat sabia, acumă n'o mai ai,“ si — risum teneatis — „nu cugeta că noi ne temem de DTa, căci noi lege avem pentru toti cei ce ni se opunu noa, anume pentru notariu, antiste etc.“ La acăsta efronteria si copilariesca espeptoratiune, dlu notariu Filipoviciu respunse: „Daca n'am nisi dreptul să vorbesc si să aperi dreptul comunice mele, atunci — adio! Insa Dvostre — vispună franco si verde 'n ochi — n'aveti dreptu să tratati cu mine in astu modu necurvintiosu, căci eu am servit imperatului si statului si servescu inca amanduror' cu credintia si loialitate, impreuna cu alegatori mei.

Acestu resolutu respunsu a scosu cu totu din temperantia pre domnii mari si toti strigara: „in arestu cu elu!“ Poruncă s'au implinitu. Poporul indignat si necasită pretindea neincetatu eliberarea conducatorului, inşa in daru. Acuma bietii șomeri erau asia de desperati, incătu amenintiau cu — rescăla, si acă este caușa că totu năptează amblau straje pe strade, era armat'a stă pre picioru de bataia, de frică rescoblei! —

Totusi — multiamita zelului intielegintei noastre — toti alegatorii Seleusiu s'au inscris pana la nunulu, si dreptu dovedă despre iubirea loru pentru bravulu loru notariu si conducatoriu facura a se telegrafa, prin reprezentanti'a comunala, ministrul de interne Szapáry, pentru a liberarea lui si denunțarea foradelegilor comisiunei, dura respunsu favorabilu n'a urmatu, căci — cum se face dreptate acel'a in numele caruia si pentru care se pecatuiște si se calca legea in picior! —

Dupa pertraptarea causei inşa sperămu, că dreptatea totusi trebuie să triumfeze, apoi in partea noastră este dreptul si dreptatea. Ddieu si legea, creată chiar de asupritorii nostri, ni sunt martori. —

Domnii notari si judi comunitati romani din Banatu, Ungaria si Ardélu, ar avea de imitatu forte multe vertuti cetățenești si naționali de la notarii si judeii nostri comunitati. Mai alesu domnii notari din Banatu, ei mai aproape fiindu de noi, ar fi bine să invete de la ai nostri caracteu, neabhängigintă si omenia, căci la ultimele alegeri de ablegatu ei dovedira mai pucinu caracteru si si mai pucină — omenia, era omulu foră șomeria, nu este omu. Acăi multe s'ar potă dice, inşa — sapientibus sat.

Marta Diacon.

Turda, in sept. 1873.

(Replica la respunsulu domnii Emilia Ratiu, precum si a ingagiatelor domne Carolina Muresianu si Catalina Ratiu referitor la epistolă deschisa o subscrisei de dta 28 aug. a. c., adresata Domnii Emilia Ratiu.) Stimulate Dle redactoru! Ca opinionea publică să nu fia sedusa prin frase stilistice, ve rogu cu totu stimă in interesulu cestiuinei sublevate să binevoiti a dă locu in colonele pretiuite „Albine“ acestor orduri, cari asia speru, că arestandu lucrurile in adeverat'a loru lumina, me vor dispensa pre venitoriu de a mai trage clopotulu la urechi'a surdului.

Nainte de a me apucă de adeverat'a replica, mi iau voi a reinprospăta on. publicu cetitoriu unele asertioni din suscitată

epistola deschisa, ca astfelu să fiu in pusețiune de a potă respunde numai la acea parte a respuselor domnelor de mai susu, care nu ar intări insusi adeverul asertionilor mele.

In epistolă mea deschisa am constatat faptul, că pana la anul 1865 societatea de lectura a damelor de aci era in stare înfloritoare, era de atunci in cōcă, din lipsa tinerii siedintelor si a dărei de ratăuni, aceea a devenit in stare desolata. Aceasta asertione a mea se recunoscă atâtă prin respusul domnelor Carolina Muresianu si Catalina Ratiu, cătu si insasi a dnei Emilia Ratiu; ce se tiene de motivele aduse spre justificarea faptului constatat, deoarece acelea sunt mai multu curiose de cătu seriose nici nu reflectă la ele.

Pot unui omu mai pucinu versat in trebile noastre i se va pară cam curiosu, cum dnele Carolina Muresianu si Catalina Ratiu pre basea unei siedintițe tenuite in 11. sept. a. c. la casă si sub presedintia dnei Emilia Ratiu, carea era totu una data si ratio cinata — pre basea unei siedintițe, dicu, unde in locu de a se fi datu cetera catalogului de cărti, pre langa carele dn'a Emilia Ratiu a primitu bi bliotecă la sine, si in locu de a se fi constatat, cumca cărlile, indicate intru acel'a afila-totu, ori lipsescu dintrinsele, — si daca da — căte? — in locu de a se fi constatat, căte cărlile si de ce valoare s'au cumparatu dupa transpunerea bibliotecii la dn'a Emiliu Ratiu, in locu de a se fi constatat, carea a fost starea cassei nainte de tineră balului din 1. ian. 1866; carea a fost sumă ce a incurat ca venitul aceluia balu; carea e sumă ce a incurat din platirea tacerelor dela membre, si cătu s'au spesatu din totu de acestea, precum si cu a cui scire si consensu; in locu de a se fi consultat si dispusă ceva cu privire la venitoriu societății, dă Emilia Ratiu esindu intr'o chilia laterală si reintorcandu-se cu unu braciul de cărti, pe cari dise că le-a cumparatu de la 1866 incă, le aruncă pre măsa, unde se tineau siedintița societății si se multumiște dictă de pre o chirtiută dlu notariu Parteniu Ratiu, barbatul dnei Catalina Ratiu, carea anume pentru acestu scopu a fostu chiamat numai de catra dn'a Emilia Ratiu, a-i dictă cătu de înfloritoria este bibliotecă si casă societății.

Unui atare neversatu dăra, in urmă unei astfelui de siedintițe i se va pară cam curiosu cum si de unde potu constatăt dnele de mai susu, cumca bibliotecă societății noastre constă si trebuie să conste din siptă dieci si două de volumi; si inca curiositatea ar crește si mai tare, daca i-am spune, că dn'a Carolina Muresianu nici n'au participat la acea siedintă, pre basea careia se incercă me desminti. — Noi inşa cari cunoștem cursulu trebilor noastre si cari scim, că la computarea imputabilității facia de domnul Catalina Ratiu avem de a ne folosi de un scăla nenormală, nu ne mirămu de totu acestea. Ba nu ne mirămu nici de acea, că respusul pretinsu si subscrisu de dnele soresi Carolina Muresianu si Catalina Ratiu si compusul dupa inspirarea dnei E. Ratiu de altcum de deșteră mana a unu publicist judecătoru nostru, si loru, respective dnei Catalina Ratiu si a impus nu numai subscrise propria, ci si cascigarea subscrigerilor celorlalți membre.

Negu aceea, cumca domnă Emilia Ratiu ar fi datu la dispusetiunea fie cărlile, bibliotecă societății, pentru că in siedintă mentiunata din 11/9 a. c. la carea au participat si dn'a Catalina Ratiu, inca si spus in facia, cumca chiar mie mi-s'a denegată dreptă de cărlile sub ridicululu pretestu, că domnă este indispușă; ba, ce e mai mult risum teneatis — nu s'ă genat su totu cu ocazia a-mi spune, că pentru evitarea incomodătilor, totu cărlile bibliotecii noastre va dona la nusciu ce biblioteca din Cluj. — Audită voi, juristi moderni, si veniti in ceteră principia nouă de dreptu!

Magnificența sa dn'a Emilia Ratiu, nesci din ce metivu, — a aflatu cu calea a măse multumii cu respusul formulat si data publicitatei la comandă sa de dnele surori, a aflatu de bine a se lapădă pre unu moment de proverbială-fudulă si in bracandu-vitamentul medieștei, astu feliu investită si cu alu doilea chiar de propriu-să manuscrisulu respusu; potă credea că astfelu ni ar devinge totalu. — Insa ieră-

tra dina, daca cu tota modestia, — forta de mea seua barem gena catu si de putinu poterea-ti dictatoriala, — vinu in publicu si dechiară, cumca nu alt'a, ci numai Dta cauca decadintie societatei nostre de stura; pentru ca negatiunea hipocritica a sa, cumca nu dta ai fi de vina la asta stare explorabila, precum si afirmatiunea, ca a maturu dela cele latte membre, ca se se tieni intintie de 8 ani in cõce, si se dese computurute, cader facia cu factul ca nainte sa cam cu 3 - 4 ani presedintea societatea de lectura, a fost conchiamatu membrele societatei la una sieditia, unde dta erau iata a-ti da socotele, dara si eu acea ocazie, sub ominosulu pretestu de indisposizione, ai afiatu ca nimene alt'a de catu numai singura Dta esti cauca reului. Retacu faptulu, ca pre cale privata de petite ori ai fostu provocata a-ti da socotele cu pe provocari private, sciu bine, ca du mare nu puni; de orac'a nici chiar dupa cõtola mea deschisa nu ai ratiocinatua asa cum se recere, ci sub formul'a unei sieminte te-ai multiamitu a inscenatua unascena in-a deveru tragica-comica.

Deci dara, in prevedere ca dta nici presedintiul nu vei umbla se me indestulesci in mintia societatii, rog pre dn'a presedintei M. R. se binevoiesca a conchiam la prosa sa casa pre tota inteliginta romana din tu, ca acolo se ne potem eonsulta si decide supra sortei societatei nostre de lectura, si ca data se te roge si pre magnificienta a ca prooveduta cu documentele necesarie, in pregeti a te reprezentata si legitimata.

Nainte de a incheia insa, permite-mi, ma Domna, a mi face scusele, fiindu ca iulu meu n'a fostu inpestriat cu atatea magulitorie, insa — gole, casi responsabilitatea sorori. Promtiu insa, ca in cestiuva acesta nu me voiu mai incumeta a ti semne finele timpene a-le urechilor, ci pote mai candu voiu fi in placuta pusetiune de a pot gloria meritele.

Dupa cari, recomandata inaltei bunamente, cu destinsa consideratiune am onoare me insemnata.

A Ilustratiei vostre.
pre umilita

Maria Vladutiu n. Micusianu. m. p.

Fibislu, cottulu Timisiului, in sept.

Multu onorate domnule Redactor! Permite-mi a me rectificata la articululu din multu mat'a foia „Albina“ nr. 67, scrisu cu multu minu de dlu invetiatoriu Dimitrie Dimitriu; care articulu e croit cu intentiunea, ca me blama in facia on. publicu. — Spre a sti deci, ca cele scris de mentionatulu invetiatoriu si de colegulu meu preotu Pera Dabiciu, sunt numai nesee scornituri gole, vocu la adeverintia ce o alaturu aci, subiecta chiar de creditiosii (Sim. Buteanulu, Stanciu, Moise Opra, Pav. Coterca, Ios. Ieu, Sima Cobaiora, Partenie Peru, Sima Iantianu,) cari au fostu de facia la tineretua parastasului, precum si de alu doilea invetiatoriu, Nicolau Lepa, pe carele s'acatoriuulu cu sil'a voiesce a si-lu face martore. 1)

Candu am primitu trist'a scire despre cõte pre bunului si neuitatului nostru in anulu reposatu parinte metropolitul Anghelu, si totu odata ordinatiune pentru ca in veci neuitatu nume se lu pomenemu biserica, in recursu de siesse septemane, pentru sufletulu marelui reposatu se tiezu, in un'a sambata din aceste siesse septemane, unu parastasu, atunci eu aceea inalta intintiune am cotit'o in biserica poporului cunoscintiandu totodata ca parastasulu vom tiené in un'a sambata din amintitele septemane, si carele va fi anuntiatu prin trea campanei celei mari. Eu dara cugetu celu ce a avutu urechi de auditu, a potutu si, si celu a avutu si are intielegere, a posse intielega, prin urmare si invetiatoriuulu D. cu colegulu meu Pera Dabiciu a potutu intielega. 2)

NB. Semnaturile sunt scrisa — precum se vede din ambele lor cu scrisoarea rectificatiunei, de dlu rectificante, si provizuite cu semnul crucii; numai Vas. Sima B. si dlu inv. s'au subscrisu cu mana propria. Red. inter.

Multu mai pretind dela urechile si intielegere crestinilor tei, parintele! A intinti poporului ca intrun'a din siesse samante se va esecutat in biserica cutare actu de multa insemnatate si pieta, este mai neintintare. Chci, cum se potte pretinde ca popo-

Catul despre predica mea, cele dise despre aceea inca sunt mintiuna gola, purcasa din inima reputatiosa. Eta cum sti treba: colegul meu Pera Dabiciu nu a afiatu de demnici in cursulu aloru siesse septemane, dar nici in a parastasului, se pronuncie macar numai un'a data numele marelui reposatu Andrei; dreptu aceea subscrisulu, dupa finirea parastasului, asia privatim man sprijinutu parerea de reu colegului meu pentru necorrecta portare; si dreptu aceea am disu, ca merita a-se aplicat asupra densului mesurele cele mai aspre disciplinare. —

Atat'a e totu ce numesce invetiatoriul D. Dimitrescu „scandalu.“ — Pare-mi-se ca dsa pentru aceea se necerca a me blama, pentru ca eu ca localu directoru scolaru dimpreuna cu Comitetulu par. de multe ori l'am admoniatu spre a-si implini mai bine chisarea sa de invetiatoriu.

Demetru Mihiu,
preotu.

SOCIETATEA ACADEMICA ROMANA,

conformu decisioanilor luate in sesiunea din anulu 1873, publica urmatorele concursuri:

A. Premiu Zappa

Pentru cea mai buna lucrare a unei sintactice romane cu program si conditiunile urmatorele:

I. Program'a. Partea sintactica a gramaticei limbei romane va cuprinde:

1. O introducere generale in care se vor stabili prin esemplu trase atatul din limb'a propria, catu si din alte limbe, mai vertosu din limbole clasice si surori cu a nostra, diversele relatiuni in cari se potu pune conceptele spre enunciarea cugetarilor, stabilindu-se tot de odata si terminologi'a sintactica cea mai buna ce s'ar potd da dupa cele mai noi lucrari gramaticale.

2. Sintacea speciale a limbei romanesci, in care se se desvolte in detaliu tota modurile de expresiune a fie-carei din relatiunile stabilitate in partea generale, cautandu se dea pentru fiecare modu de expresiune esemplu numerose atatul din limb'a populara, catu si din cartile nostre cele mai bune scrise, vecchi si noue, producendu-se la fie-care modu de expresiune a unei relatiuni sintactice si idiomate limbei, alaturandu-se fie-care din aceste forme de expresiune cu cele analoge limbei mai alesu romanesci, cautandu in fine pe d'o parte se se alerga cele mai corecte expresiuni, era pe de alta parte se se puna in vedere folosimii si frusele neadmisibile in limb'a nostra.

3. Topic'a romanescă, in care se va stabili pe d'o parte care este constructiunea romana comună, era pe de alt'a se vor areata abaterile de la aceasta constructiune, punendu-se in lumina, prin esemplu indestulatorele necesitatile de expresiune din cari nascu in versiunile constructiunii comune.

4. Regulele detaiate de ortografia, cum si de punctuatiune.

5. Unu conspectu istoric al diverselor fruse, prin cari a-trecutu limb'a romanescă si sintassea ei, pentru ca din acesta se se traga conclusiuni asupra calitatilor gene-rali ale frusei romanesci.

Acestu conspectu insa nu se cere de rigore, ci se lasa in voi'a concurrentilor.

II. Conditiunile concursului sunt:

1. Marimea opului are se fia celu pucinu de 20 de cõle tiparite cu litera garmond.

2. Terminulu pusu, candu manuscrisele concurrentilor au se fia tramise societati, este 30 Iuliu 1876,

Manuscrisele venite in urm'a acestui terminu nu se vor lu in consideratiune.

3. Manuscrisele vor fi scrisa in modu legibile de mana straina, paginate si legate in fasciculu.

Pre pagin'a antaia vor porta o devisa in verice limba, scrisa asemenea de mana straina.

Acceasi devisa se va scrie si pe unu plicu sigilatu cu sigilu fora initiala autorului,

ru, macar catu de cretinu si pietosu se fia, in timpu de neamenzabile si mai multu lucru, siesse dle se remana a casa pentru ca se pota luu parte la santul actu, atunci candu i va casinu preotul a lu indeplinit? Ori ce se serbatore aniversarul se insintiendia in dumineca a precedinte, cu atatul mai vertosu deci serbarea cestiuata.

Red. inter.

in care plciu se va afia inchisu numele concurrentului.

4. Manuscrisele se vor cerceta si judeca de sectiunea filologica, care va propune societati academice, in sedint'a plenaria, primirea acelui din operate, care va satisface programoi.

Manuscrisele respinse se vor pstra in archivulu societatii pana ce se vor reclamă de autorii lor, alu caror nume remanu necunoscute, fiindu ca plciurile ce le vor cuprinde nu se vor deschide.

5. Premiul destinat pentru cea mai buna lucrare va fi de diece mii de franci.

B. Premiu Zappa

Pentru cele mai bune traductiuni din autorii clasici, greci si latini:

Pentru autorii:

I. Cicero's philippica II. de la incepere pana la cap. XX inclusivu.

2. Titi Livii, carteza XXIII. de la incepere pana la cap. XVI inclusivu.

3. Plutarchi Tiberius Gracchus intregu.

4. Polybius carteza II. de la incepere pana la cap. XVI. inclusivu.

5. Dionis Cassii, carteza LVII de la incepere pana in capu XII inclusivu.

6. Dionysii Halicarnassensis carteza I. de la incepere pana la capu XII inclusivu.

7. Sallustii Jugurtha de la XXIV pana la XLVIII inclusivu.

II. Conditiunile sunt urmatorele:

1. Traductiunea va fi intr'o limba romanesca, catu se pota de curata si eleganta, cautandu a se reproduce in traducere calitatele autorului tradus.

Traducatorii sunt detori a da note critice asupra diferitelor mentiuni ale locurilor obsecuri din testu, cum si note explicative asupra terminilor tehnici si numelor proprii, cari occuru in testulu autorului.

2. Manuscrisele venite mai tarziu de 10 iuliu 1874 nu se vor lu in consideratiune.

3. Manuscrisele vor fi scrise catu se pota de corecta si legibile, insa nu de man'a traducatorului, ci de alt'a straina, bine cusute intr'unu fasciculu si paginate. In fruntea manuscrisului se va scrie o devisa in verice limba si totu cu mana straina. Pe langa manuscrisul se va alaturat si o scrisoare inchisa intr'unu plicu, sigilata cu sigiliu fora initiala autorului, adresata presedintelui societati academice si portandu in afora devisa manuscrisului scrisa totu cu mana straina, era in intru numele autorului tradus.

4. Manuscrisele se vor cenzura si judeca de sectiunea filologica, care va propune societati, in sedint'a plenaria, adoptarea acelui dintre operate, care va merită premiu destinat pentru aceste lucrari.

5. Manuscrisele nepremiate se vor pstra in archivulu societatii pana ce se vor reclamă de autorii lor, ale caror nume remanu necunoscute, fiindu ca plciurile ce le vor cuprinde nu se vor deschide.

6. Premiul pentru cea mai buna traducere de 20 pagine va fi in genere de lei nuoi 120, era pentru 20 pagine din Dionisius Halicarnasul seu din Dionis Casiu lei 100.

7. Celu ce va obtine premiu ca celu mai escelinte traducatoriu alu celor 20 de pagine, de cari e vorba in articolele precedenti, va fi insarcinat de societate a face traductiunea autorului intregu cu premiul fissat de lei nuoi 120, seu 100 pentru fie-car 20 pagine.

8. Traducatoriu astfelu insarcinat de societate va fi detori a urmă lucrarea cu aceeasi diligentia, esactitate, elegantia si puritate de limba, cu care a facutu si proba premiata.

Elu va fi detori a da pe fie-care anu cate 200 pagine de traducere din editiunea luata de norma.

Traductiunea se va essaminat de sectiunea filologica a societati si, a flandu-se conforma conditiunilor de mai susu, so va da la tipariu, era traducatoriu se va responde remuneratiunea cuvenita.

La casu ina candu traductiunea n'ar corespunde conditiunilor stabilita, ea se va tramite autorului cu observatiunile facute de sectiunea filologica si cu invitatiunea de a o emenda.

10. Candu traducatoriu din ori-ce cauza n'ar mai continua lucrarea, atunci se va publica din nou concursu de proba in conditiunile de mai susu.

11. Autoriulu clasici, 500 pagine se va imparti intre concurrenti ce vor escela la concurs.

12. Tiparirea autorilor tradusi de societate in 1,000 exemplare formate in octavu ordinariu, cu litera garmond si pe charta alba curata, dupa unu modelu alesu de societate.

Formatul adoptat, literile si charta aprobata vor servi pentru toti autorii tradusi si tipariti cu spesele societati.

Pretiulu unui exemplariu, scosu la vendiare, se va desfinge in raportu cu spesele facute cu traducerea si tiparirea lui, asia ca din vendiarea primei editiuni se ésa si se incasseze cu procentelor toti banii dispensi cu aceasta editiune.

13. Traductorii operilor premiate de societate sunt liberi a scote un'a, a dou'a editiune din traductiunea facuta de densii ince numai dupa trecerea antaiei editiuni facute de societate, ei remanu proprietari pe traductiunile lor.

14. Candu societatea va afia de cuvintia a face o noua traductiune din unu autoriu dejă tradus si publicat cu spesele ei, ea va fi libera a procede la aceasta forta ca antaialu traducatoriu se aiba dreptulu de a se opune.

C. Premiu A. Odobescu

Pentru cea mai buna lucrare istorica asupra originii Dacilor cuprindindu:

I. Cercetari asupra poporului, cari au locuitu tieriile romane d'a stang'a Dunarii mai nainte de concist'a acestor tieri de catra imperatulu Traianu.

Astele cercetari vor fi indreptate:

1. Asupra geografiei antice a Daciei, din timpul anterioru asiediamintelor romane dintr'insa;

2. Asupra originii, denumi-ilor si distinctiunii etnografice ale poporului, cari au locuitu aceste tieri;

3. Asupra religiunei, institutiunilor, legilor, usurilor si gradului de civilisatiune ale acelor popori, avandu-se in vedere si monumentele de ori-ce natura s'au potuta pastrat de la densele.

Asupra vestigilor remas din limbele lor, concurrentii vor trebu si estraga notiuni pe catu se pota mai complete din autori antici, eleni si latini, cari au atinsu acesto subiecte, si totodata se supuna la o critica comparativa plina de atentiu la oportunitatile principali emise de invenitati istorici si archeologi moderni asupra materielor din programa.

Printr'unu asemenea studiu concurrentii vor trebu se-si formide o opinie critica, pe care o vor intemeia pe arguminte sciin-tifice.

II. Scrierea va avea o distributiune sistematica; ea va fi redesa in limb'a romana, cu unu stilu currentu si limpede. Testulu disertatiunei va avea o intindere aproxi-mativa de 200 pagine in octavu de tipariu cu litera garmond. Calitatea si extensuia notelor anesate la testu sunt lasate la dispusetiunea autorului.

III. Manuscrisele vor fi tramise la delegatiunea societati academice, curatate de manuscrise de mana straina, fora a portat numele autorului, ci numai o devisa scrisa atatul pe manuscrisul, catu si pe unu alaturat plicu si sigilat, care va contine numele si adresa autorului.

Disertatiunile vor fi judecate de societatea academica, care va decerne premiu acceleia, care va fi recunoscuta, ca satisface tota conditiunile programei.

IV. Fiindu ca in terminulu de 15 iuliu 1873, defiuptu prin antaia publicatiune a acestui concursu, nu s'a presentat nici unu concurrent, de aceea se pune unu altu terminu pentru 30 iuliu 1874; era premiu primitiv de lei 1000, adaus cu procentele ce da acestu fondu pana la mentionatul terminu, cum st eu alti 564 lei, ce a mai donat A. Odobescu, va fi de lei 1844.

D. Premiu din fondulu A. Fetu si din economiele societati.</h

carbuni fosili in judetele Prachova si Dambovita.

III. Unu premiu de 16,000 lei pentru studiarea si analisarea apelor din 15 fontane ale tieri.

Terminul concursului pentru fie care din aceste lucrari e desigur pentru 30 iuliu 1875, pana candu concurrentii au se-si transmita elaboratelor loru catra presedintele societatei cu acleasiformalitati ce s-au prescris mai susu si pentru alte obiecte de concurs; manuscrisele venite mai tardi de 30 iuliu 1875 sau forta formalitatile cerute nu se vor accepta.

Programele pentru aceste lucrari sunt:

I. Pentru studiul geologic al unui judetiu concurrentele e datoriu:

1. Se faca descripsiunea topografica a judetului.

2. Se arate ce terenuri, ce strate se gaseau in acel judetiu, indicandu natura locurilor fie-carui stratu si fosilele, pe care se bazeaza pentru determinarea loru.

3. Se faca o sectiune lungitudinala si alt'a transversala a judetului, precum si sectiuni de diferite accidente ale crustei globului ce se potu affa in acel judetiu.

4. Se faca charta geologica a judetului.

5. Se aduca o colectiune de rocele caracteristice.

II. Pentru studiul geologic chemic si economic al principalelor localitati, unde se affa petrolet si carbuni fosili, din judetele Prachova si Dambovita, se cere de la concurrenti:

1. In genere, studiul petroleului indigen, pecur'a, cera de pamant, oleilu terosu fosile, in aceea ce privesce constitutiunea, compusetiunea si proprietatile lui chimico-tehnologice, esploratiunea si aplicatiunea industriale impreuna cu derivatele lui.

2. In specie: a) Determinarea proprietatilor fisice ale petroleului indigen, comparatiune cu petroletul american si europeu din alte state; b) Ce constitutiune si ce proprietati au productele de destinatiune ale petroleului la temperatur'a 120 Celsius pana la 350 C.? gruparea acestor producte si determinarea cantitativa dupa volumine si procente, — aplicatiunea loru; c) Determinarea productelor licide cele mai voabile, adeca a aetherilor petrolini, — proprietatile si aplicatiuia loru; d) Petroleul indigeno contiene parafina? Determinarea cantitativa; e) Petroleul indigeno contiene naftalina? Determinarea cantitativa; f) Petroleul sau smola contine produse din grup'a alcaliloru monoatomici din seri'a 7, adeca thonolul, benzin'a, acidu-carbolicu, pherylamina? Determinarea loru cantitativa si constitutiva; g) Contiene smola de petrolet, nainte sau dupa estragerea parafinei, gaze hidrocarbur, cari se potu intrebuinta ca luminatoriu aeriferu? In casulu pozitivu se execute determinarea calitativa si cantitativa a acestor producte gazose. Descrierea in modulu celu mai practicu a aparatelor de estragere a gazelor combustibili luminatorie pentru aplicatiunea ca gazu de luminatoru aeriferu in industria (usin'a de gazu aeriferu de petrolet); h) Contiene petroleul indigeno sau smola de petrolet corpori de natura desinfectanta? In stare nativa sau dupa ore-care preparare? i) In ce modu si cu cari medilice se potu stringe mai completu si mai curendu gazulu flui du de petrolet inflacaratu, spre exemplu incendiul produs prin acestu corpu anume photoger'a, pinoln'a etc.

III. Pentru studiul "apelurui minereale din 15 fontane se cere:

a. Operatiuni de procedare de esecutatu la isvoru (la faca locului):

1. Prinderea gazelor libere cari se degagia din fontana (in flacone sau tuburi inchise prin chalumeaux) in numeru 2-4.

2. Receptiunea apei pentru determinarea acidului carbonic liberu si semi-liberu si ale loru combinatii dupa metodulu lui Recenius.

3. Receptiunea apelor minerale pentru determinarea corporilor fosili organice si anorganice.

4. Determinarea cantitativa a acidului carbonic liberu si semi-liberu si disolutu, in casulu candu s'a constata calitativ'a, presentia lui.

5. Determinarea sulfo-metalilor la faca locului prin

gazometria. 6. Determinarea sulfideloru. 7. Determinarea corporilor organice volatile dupa Frenis. Determinarea sau principala apei dupa Bunsen in flacone cu amoniu, chloru, calcium sau chloru-baryum. 9. Presenta combinatiiilor de protoside de feru, cari trebuie determinate volumetrica la faca locului prin hypermanganatu de potasa. 10. Determinarea temperaturei in doua diferite periode si de trei ori pe ziua. 11. Determinarea temperaturei esterioara. 12. Determinarea proprietatilor fisice. 13. Determinarea proprietatilor chimice. 14. Analiza calitativa a corporilor gazose, a corporilor organice volatile si nevolatile si corporilor neorganice fosile. 15. Remasita corpori loru fosse trebuie determinata dupa metodulu lui Bunsen (Roscoe). 16. Receptiunea si analiza asiediermentului fontanei. —

b. Operatiuni si proceduri de esecutatu in laboratoriu.

1. Determinarea pondului specificu. 2. Determinarea iodului, bromului, chlorului pe cale volumetrica. 3. Determinarea gazelor hidrocarbure, sulfhydrice, a azotului hidrogenului, acidului carbonic si osigenului prin metodulu gazometricu al lui Bunsen. 4. Determinarea acidului sulfericu si a acidului silicicu pe cale ponderabile. 5. Determinarea combinatiiilor de feru pe cale volumetrica. 6. Determinarea baselor alcaliiloru de pamant si a causticelor, spectroscopice, sau pe cale ponderabile, sau a alcaliiloru fosse prin volumetria. 7. Determinarea metaleloru dupa metodulu lui Bunsen. 8. Determinarea acidelor organice sau anorganice dupa Fresenius. 9. Determinarea si calcululu cantitatilor in totalu ale corporilor fosile. 10. Calculul datelor cantitative alu corporilor in parte si ale corporilor necombineate in cifre originali. 11. Calculu cantitatativu alu datelor obiectelor din corporile combineate. 12. Calculul gazelor obtinute atatu alu celor libere, catu si a celor combinate sau semi-combineate. 13. Calculul corporilor fosile si alu accidentelor cum si alu gazelor in compusetiune, dupa cum se affa continute in apa socotita din 100^{th} , sau din 1000^{th} parti apa sau de un'a oca. 14. Studiul terenului sau geolog'a fontanei. 15. Flor'a imprejurulu fontanei. 16. Istoriciu.

E. Premiu Zappa

Pentru cea mai buna lucrare asupra formatiunii cuvintelor in limb'a romana prin compusetiune si derivatiune:

1. Program'a.

Tractatul va coprinde: a) O parte generala, in care, prin exemple luate si din alte limbe in legatura de cununia cu a nostra, si mai ales din limbele clasice, se vor defini si explica principiile formatiunii cuvintelor atatu prin sufise sau derivatiune in intiesul mai strinsu, catu si prin prefisse sau compusetiuni; b) O parte speciala, care va avea de obiectu formatiunea prin sufise a cuvintelor limbei romanesi si care se va intinde:

1. Asupra formatiunei cuvintelor prin sufise sau derivatiuni, cum: mor-ariu (din mora), fer-icare (din feru), si rimt-ore (din strimtu), vac-utia (din vaca), parentescu (din parinte).

Pentru fie-care sufisu se va stabili prin numerose exemple: a) la ce genu de cuvinte se afige; b) deca are una singura forma sau mai multe; c) care este intiesul celu mai generale alu lui; d) cari sunt insemnariile accidentale ce mai potu luau; e) in casurile in care intiesul unui sufisu pare a-se atinge cu intiesul unui sau mai multor sufise, care e diferint'a care le disting; f) cari din sufise, sunt romane, cari nu; era la acele cari, de si romane, paru prin transformari fonetice ca au potulu luau in limb'a nostra, a se departa de corespondientele loru in celealte limbe romane, se demuestre cu probe indestulatore acelle transformari; g) in fine atatu in respectul formei, catu si alu intiesului se vor compara sufisele romanesi cu cele corespondente din limb'a latina si din alte limbe surori.

2. Asupra formatiunii cuvintelor cu prefisse sau compusetiuni, cum: ap-punere, op-punere, des-punere, com-punere, ne-fientia, in-famu, etc.

Pentru fie-care prefisu si totu de a un'a in comparatiune cu limb'a latinu si alte surori se va stabili prin numerose exemple: a) la

ce genu de cuvinte se pune; b) ce transformari fonetice sufera; c) care e intiesul lui generalu; d) cari sunt insemnariile speciali si derivate ce mai potu luau; e) care e in fine diferint'a de intiesu a unui prefisu, intrucat pare ca se atinge cu intiesul altui prefisu.

3. Asupra formatiunii cuvintelor prin compusetiunea a doua cuvinte, cari exprima fie-care unu conceptu bine definitu, cum: cod-alb, bat-jocura bine-cuvantare, luc-feru, casca-gura, perde-vera, etc., cautand a-se stabili prin comparatiune cu latin'a si alte limbe surori, pana la ce gradu limb'a nostra e susceptibila de asemenea compusetiune, si cari anume sunt legile si tipii acestor formatiuni.

II. Condiuni:

1. Marimea operatului va fi aprosimativ intre 15—20 coloane de tipariu, formatu ordinariu cu litera garmond.

2. Terminul concursului, candu manuscrisele au se vina in cancelari'a societati academice, este la 30 iuliu 1874. — Cele venite mai tardi nu se vor luau in consideratiune. — 3. Manuscrisele se cere sa fie scrisa curata, legibile si de mana strina, bine legate in fascicule si paginate. 4. In fruntea manuscrisului va fi scrisa una devisa sau motto in orice limba si totdeauna de mana strina. 5. Pe langa manuscris se va alatura si o scrisoare inchisa in plicu sigilat cu sigiliu sau initialele autorului, adresata catra societatea academica si portandu pe densa de afora devisul manuscrisului scrisa era de mana strina, era in intru numele autorului. 6. Manuscrisele se vor cenzura si judecata prin sectiunea filologica, care va propune societati academice, in sedint'a plenaria, premiare a celuilor dintre operatele venite, care va meritata premiul destinat pentru acesta lucrare. 7. Manuscrisele nepremiate se vor pastra in archiv'a societati pana ce se vor reclamata de autorii loru, ale caror nume remanu necunoscute, fiindu ca plicurile ce le vor cuprinde, nu se vor deschide. 8. Premiul desigur pentru acesta lucrare din procentele fondului Evangelie Zappa este de lei nuoi 1,500.

C onochiamare.

Domitea, 19 octombrie st. n. 1873, 4 ore p. m. se va tine prima adunare generala ordinaria a societati "Petru-Maior" in localitatea sa, strada Vaczului nr. 12, la care este cu onore invata tinerimea romana din Budapesta.

Buda pesta, 14/10 1873.

Comitetul supravighitoriu.

Varietati.

h (Suma semnelor de distinctiune obtinute de diferite state la expusitiunea din Viena.) Din 70,000 persoane, cari au tramsu produsele loru la expusetiunea din Viena, 26,000 au fostu recunoscute de juru demne a obtinere unu semnu de distinctiune. Juriul a datu 421 diplome de onore, 12,150 medalie, impartite in trei categorii de espozanti, 978 medalie pentru arte, 1988 medalie pentru colaboratori si lucratori, 10,465 mentiuni onorifice. Eca cum sunt distribuite aceste distinctiuni: Germania 5066. Franta 3,142 (pentru ca n'a participat nici pre diumatate in asia mare mesura ca Germania.) Italia 1908. — Spania 1157. Englera 1156. — Rusia 1018. — Elvetia 723. — Belgia 612. Austria 569. — Suedia si Norvegia 534. — Turcia 470. — Statele-Unite 341. — Portugalia 431. — Danemarca 309. — Olanda 284. — Romania 238. — Iaponia 217. — Brasilia 202. — Grecia 183. — China 118. — Republicile americane 44. — Persia 29. — Marocul, Tunis, Tripoli 20. — Madagascar 10. — Monaco 9. — Insulele Sandwich 8. — Mesiul 1. — Siam 1. — Turcestanu 1.

= (Securitatea publica in Ungaria.) In Kecskemet, orasul puru magiaru, intr'un din dilele septembriei trecute, sera pre la 7 ore patru furi (magari) bine inarmati si, precum se crede, omeni de clas'a mai nalta, in vederea lumiei jafuri pe unu negotiatoriu, apoi se restraseru si disparura neatacati de nimenea. Aceasta si multe alte intemplieri de

acestea si deseule jafuri ale postelor si chiar ale trasurelor drumurilor de feru, in partile locuite de magari, ni dau cea mai chiar doveda despre securitatea publica in Ungaria si despre cultur'a poporului magiaru si misiunea sa civilizatora, in Oriente!

Publicatiuni tacsabili.

"ALBINA"

Institutu de creditu si economii in

Sibiu.

Se aduce la cunoștința publica, desvoltarea favorabila a afacerilor in institutul nostru, ne-a pus in placuta pusestiunea de a deschide, in sensulu statutelor si a regulamentului nostru special, cu 1. noiembrie a. c. si ramulul prumutelor ipotecari.

Informatiuni tiparite a supra modalitatii si conditiunilor, se dă de directiunea noastră gratis.

Sibiu, 13 octobre 1873.

Consiliul de administratie.

Concursu.

Pentru invictatoratul dela scola generala romana din comun'a Tincova, prototratul Caranzebesului, se publica concursul terminat de 6 septembrie, facandu-se concursii atentii la § 72 din organizarea prov. a invictamentului confesionalu.

Salariul ficsu este: 300 f. v. a. 10. pentru conferintie si 5 fl. pentru scripturistica. Cortel naturalu cu gradina de legume 2 jugere de pamant aratoriu si 10 stanghe de lemn pentru sine si pentru incaldirea scolei.

Concurrentii se avisida a-si tramite petitioni in sensulu statutului organic pana la terminul pusului, adresate Sinodului parochialu prin dlu prototru Nicolae Andreevici infaciandu-se in vre-o domineca sau satorie pentru cantare in sant'a biserică.

Tincova, in 23 septembrie 1873.

Comitetul parochialu in contilegare cu d. prototru 1-tractului.

Concursu.

Pentru deplinirea parochiei vacante din Ferendia, Comitetul Timisiului, cu termenul pana la 26 octobre, a. c. candu va fi diu'a de alegare. Emolumintele sunt: sessiune de pamant, birulu si stol'a dela 12 de case. — Recurintii au a-si indreptata in cursule, indiestrate cu totu documentele prescrise in statutul organic, la Domnul protopresbiteru al Versietiului, Ioane Popoviciu in Mercina, post'a ultima Varadina Banatu.

Ferendia, 16 sept. 1873.

In contilegare cu Comitetul parochialu Ioane Popoviciu, m. p. 2-3 protopresbiteru.

Concursu

Pentru ocuparea postului de invictatoriu la scola confes. gr. or. romana din comun'a Basesci protopopiatul Faget se scrie prin acest'a concursu cu terminat de 15 septembrie, socotite de la prim'a publicare in "Albina."

Emolumintele sunt: 70 fl. v. a. bagata; 10 metri grâu; 20 metri cuciund; 50 lb. sare; 10J; lb elisa; 12^{1/4} lb lumanie; 8 orgii de lemn; cuartiru liberu cu gradina de legume.

Doritorii de a ocupá acestu postu au de tramite recursele sale, bine instruite si adresate respectivului comitetul parochialu la RSS, dnu protopopu: Atanasius Ioanovici in Faget. Basesci, 18/30 sept. 1873.

Comitetul parochialu cu scirea mea: Atanasius Ioanovici protopopu

3-3